



# onlinerelax W10

*relaxujte s rozumom*

**Platnosť do 31. 12. 2021 - Érvényes 2021. 12. 31-ig - Ważność do 31. 12. 2021**





## Všeobecné pravidlá použitia informačnej brožúry "onlinerelax W10"

- súčasťou brožúry je šeková knižka "onlinerelax W10" s 25 šekovými poukážkami, ktorú si môžete zakúpiť alebo objednať u výhradného distribútora.
- platnosť projektu "onlinerelax W10" je do **31. 12. 2021**.
- všetky poskytované zľavy sú zmluvne dohodnuté s vedením alebo majiteľmi konkrétnych stredísk – poskytovateľov zliav.
- rezervácie ubytovania sa výlučne vybavujú na recepciách poskytovateľov zliav (kúpele a hotely)
- pri objednávaní pobytov je nutná rezervácia v slovenskom, maďarskom, poľskom alebo anglickom jazyku minimálne deň vopred, zároveň upozornite personál, že ste držiteľmi šekových poukážok "onlinerelax W10"
- Kúpele:**  
zľava platí **pre jednu osobu (samoplatca) na celkový pobyt vrátane stravovania a náležitých procedúr**
- Hotely / apartmány:**  
zľava platí **na pobyt v hoteli pre jednu ubytovaciu jednotku (izba, apartmán)**
- zľavy poskytované prostredníctvom projektu "onlinerelax W10" sa nemôžu kombinovať a kumulovať s inými zľavami a akciami poskytovateľov zliav.
- pri strate šekových poukážok nie je nárok na poskytovanie zľavy ani na náhradu škody od spoločnosti UMP s.r.o., UMP SK, s.r.o. a od poskytovateľov zliav.
- texty v brožúre majú informatívny charakter, podrobnejšie informácie a podmienky použitia šekových poukážok nájdete na: <https://onlinerelax.sk/w10-pravidla> aj v maďarskom a poľskom jazyku.



## Általános tudnivalók a "onlinerelax W10" információs kiadvány felhasználásáról

- a "onlinerelax W10" információs kiadvány tartozéka egy 25 betétlapot tartalmazó csekk könyv, mely a termék kizárólagos forgalmazójánál vásárolható, vagy rendelhető meg.
- a "onlinerelax W10" termék **2021. december 31-ig** érvényes.
- minden kedvezmény a partner társaságok vezetői, vagy tulajdonosai által aláírt szerződésben vannak garantálva.
- szállásfoglalás kizárólag a partner szállodák vagy fürdők recepcióján lehetséges
- szállásfoglalás az érkezés előtt minimálisan egy nappal szükséges angol, illetve szlovák (magyar, lengyel) nyelven. A személyzetet szükség esetén tájékoztatni arról, hogy "onlinerelax W10" betétlappal rendelkezik.
- Gyógyfürdők:**  
egy betétlap egy személy részére, egy ott tartózkodás idejére érvényes.
- Hotelek / apartmánok:**  
kedvezmény egy szobára érvényes egy ott tartózkodás idejére.
- a "onlinerelax W10" termék kedvezményei nem összeegyeztethetők, vagy kombinálhatóak az egyes társaságok más kedvezményeivel.
- a betétlap elvesztése esetén sem az UMP Kft, vagy UMP SK. Kft társaságtól, sem az egyes szolgáltatóktól kártérítés nem igényelhető.
- a broszúrában szereplő szövegek informatív jellegűek, részletesebb információ és a csekk utalványok használati feltételei a következő címen találhatóak: <https://onlinerelax.sk/w10-pravidla> honlapon magyar és lengyel nyelven is.



## Ogólne zasady korzystania z broszury "onlinerelax W10"

- częścią broszury jest książeczka czekowa "onlinerelax W10" z 25 kuponami rabatowymi, które można kupić u wyłącznego dystrybutora.
- ważność projektu "onlinerelax W10" jest **31.12. 2021**.
- wszystkie udzielane rabaty są uzgodnione z właścicielami lub zarządcami naszych partnerów.
- dokonanie rezerwacji dokonują się bezpośrednio w wybranym hotelu lub uzdrowisku.
- przy korzystaniu z kuponów "onlinerelax W10" jest potrzebna rezerwacja zakwaterowania w słowackim, węgierskim, polskim lub angielskim języku minimalnie dzień wcześniej przed przyjazdem oraz poinformowanie uzdrowiska o posiadaniu kuponu rabatowego "onlinerelax W10".
- Uzdrowiska:**  
jeden kupon rabatowy jest ważny dla jednej osoby na jeden pobyt z wyżywieniem oraz niezbędnymi zabiegami.
- Hotele/Apartamenty:**  
zniżka obowiązuje na pobyt w hotelu w jednym pokoju lub apartamencie.
- zniżki z projektu "onlinerelax W10" nie mogą być łączone z innymi zniżkami naszych partnerów.
- utrata kuponów nie podlega wymianie na nowe ani nie rodzi prawa do odszkodowanie od UMP s.r.o., UMP SK, s.r.o., lub od ich partnerów.
- teksty w broszurze mają wyłącznie charakter informacyjny, bardziej szczegółowe informacje i warunki użytkowania kuponu czesko można znaleźć na stronie: <https://onlinerelax.sk/w10-pravidla> w języku węgierskim i polskim.

Počas trvania platnosti projektu, budú zazmluvňované a dopĺňané aj nové strediská, kde si budete môcť uplatniť zľavy (sledujte web stránku a FB)







**- 25% zľava** pre 1 - 4 osoby na hodinu jazdenia na koňoch  
- ubytovanie - 1+1 osoba zadarmo v apartmáne číslo 4  
- ubytovanie - cena 120,- v indiánskom típi na dve noci  
(v cene raňajky)

Ponuka a rozvoj služieb na Ranči pod Ostrou skalou sleduje súčasný trend v cestovnom ruchu - návrat k prírode, spoznávanie vidieckeho spôsobu života, uprednostnenie fyzickej činnosti a športových aktivít.

#### UBYTOVANIE

Ubytovanie v apartmánoch v americkom motelovom štýle.

#### ZRUBOVÁ REŠTAURÁCIA

Kuchyňa je zameraná na prípravu slovenských špecialít.

#### JAZDA NA KOŇOCH

Vraví sa, že najkrajší pohľad na svet je z konského chrbta ...

#### TURISTIKA A CYKLOTURISTIKA

Boli ste už v raji? Myslíme v tom Slovenskom :). Ak nie, tak to rýchlo napravte.

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na:

[www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)

**- 25% kedvezmény** egy óras lovaglásra 1-4 fő részére  
- szállás 1 + 1 fő ingyenesen a 4-es számú apartmanban  
- szállás - ára 120 €, - indián tepeeében két éjszakára (reggelivel)

Ranč pod Ostrou skalou szolgáltatásainak kínálata és fejlesztése követi a turizmus jelenlegi tendenciáit - visszatérés a természetbe, a vidéki életmód megismerése, a fizikai és sporttevékenységek előtérbe helyezése.

#### SZÁLLÁS

Szállás amerikai motel stílusú apartmanokban.

#### GERENDAHÁZ ÉTTEREM - ZRUBOVÁ REŠTAURÁCIA

Konyhánk a szlovák specialitások kínálataira összpontosít.

#### LOVAGLÁS

Azt mondják, hogy a ló hátáról van a legszép látvány a világra ...

#### TURIZMUS ÉS KERÉKPÁROZÁS

Jártál már a paradicsomban? Mármint a Szlovák Paradicsomban :).

Ha nem, akkor gyorsan változtass rajta!

Az összes árlista és részletesebb információ a következő címen

található: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)

**- 25% zniżki** dla 1 do 4 osób na godzinę jazdy konnej  
- zakwaterowanie - 1 + 1 osoba gratis w apartamencie nr 4  
- zakwaterowanie - cena 120, - w indiańskim tipi na dwie noce (śniadanie w cenie)

Oferta i rozwój usług na Ranczu pod Ostrou skalou są monitorowane aktualny trend w turystyce - powrót do natury, poznanie się wiejski styl życia, preferowanie aktywności fizycznej i zajęcia sportowe.

#### NOCLEG

Zakwaterowanie w apartamentach w amerykańskim stylu.

#### RESTAURACJA ZĘBÓW

Kuchnia nastawiona jest na przygotowywanie słowackich specjałów.

#### JAZDA KONNA

Mówi się, że najpiękniejszy widok świata jest z końskiego grzbietu ...

#### TURYSTYKA I KOLARSTWO

Czy byłeś już w raju? Mammy na myśli Stowację :). Jeśli nie w tedy szybko to naprawić.

Wszystkie cenniki i bardziej szczegółowe informacje można znaleźć pod adresem: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



# SKI CENTRUM ZUBEREC JANOVKY

Adresa:  
Borová 445  
027 32 Zuberec  
Slovensko

Kontakt:  
tel.: +421 903 506 842  
e-mail: info@janovky.sk  
web: [www.janovky.sk](http://www.janovky.sk)

GPS:  
49.265431  
19.606187



**25% zľava** pre 1-4 osoby z celodenných skipasov dospelý, diéta/senior

V lyžiarskom stredisku Zuberec Janovky sa nachádzajú 4 vleky z celkovou prepravnou kapacitou 2 600 osôb za hodinu.

Rodičia s deťmi majú možnosť využiť detské vleky, prípadne lyžiarsku škôlku, ktoré sa nachádzajú v areáli strediska.

V Lyžiarskom stredisku Zuberec Janovky si na svoje prídu aj priaznivci bežeckého lyžovania, keďže sa v rámci strediska nachádza 2 km udržiavaných tratí (prirodny sneh) pre fanúšikov tohto športu.

#### Vleky Zuberec Janovka

- TATRAPOMA H180 : dĺžka 1170m, prevýšenie 250 m
- DOPPELMAYR SL2: dĺžka 885m, prevýšenie 190 m
- TATRAPOMA PFP: dĺžka 275m, prevýšenie 60 m
- BABY VLEK : dĺžka 50 m



**25% kedvezmény** 1-4 fő részére az egész napos skipassból (felnőtt, gyermek/nyugdíjas)

A Zuberec Janovky síközpontban összesen 4 felvonó található, melyek óránként 2600 személyt szállítanak.

A gyermekes családoknak lehetőségük van a gyerekfelvonó illetve a központban kialakított síiskola használatára.

A Zuberec Janovky síközpontban a sífutás szerelmesei is megtalálják számításukat a 2 km hosszú, karbantartott (természetes hó) pályán.

#### Felvonók Zuberec Janovka síközpontban

- TATRAPOMA H180: hossza 1170 m, magasság 250 m
- DOPPELMAYR SL2: hossza 885 m, magasság 190 m
- TATRAPOMA PFP: hossza 275 m, magasság 60 m
- Babafelvonó: Hosszúság 50 m



**25% zniżki** dla 1-4 osób z całodniowych karnetów narciarskich dla dorosłych, dzieci / seniorów

W ośrodku narciarskim Zuberec Janovka znajdują się 4 wyciągi o łącznej przepustowości transportowej 2 600 osób na godzinę.

Rodzice z dziećmi mają możliwość korzystania z wyciągów narciarskich lub szkółki narciarskiej, które znajdują się na terenie ośrodka.

W ośrodku narciarskim Zuberec Janovky jesteście narciarzy, ponieważ dla miłośników tego sportu istnieją 2 km utrzymanych tras (naturalny śnieg).

#### Windy Zuberec Janovka

- TATRAPOMA H180: długość 1170 m, 250 m pionowej
- DOPPELMAYR SL2: długość 885 m, 190 m pionowej
- TATRAPOMA PFP: długość 275 m, 60 m wyciąg pionowy
- Dziecko: długość 50 m



**onlinerelax W10**  
relaxujte s rozumom





**SKI PARK**  
VYŠNÉ RUŽBACHY

Adresa:  
Vyšné Ružbachy 334  
065 02, Vyšné Ružbachy  
Slovensko

Kontakt:  
Tel: +421 940 833 822  
e-mail: info@skiparkruzbachy.sk  
web: [www.skiparkruzbachy.sk](http://www.skiparkruzbachy.sk)

GPS:  
49 185921  
20 334478



**Zľava 20%** pre 1 až 4 osoby na celodenný skipas /dospelý, dieťa, senior / v SKI Vyšné Ružbachy.

SKI PARK Vyšné Ružbachy je neustále sa rozvíjajúce lyžiarske stredisko s kvalitnými zjazdovkami pre náročných, ale aj začínajúcich lyžiarov.

SKI PARK Vyšné Ružbachy je lyžiarske stredisko v ktorom nájdete ten najlepší relax a zábavu na lyžiach. Priamo v areáli lyžiarskeho strediska je možné si zapožičať kompletnú lyžiarsku výstroj.

K dispozícii je:  
- lyžiarsky servis  
- lyžiarska škola.

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**20% kedvezmény** 1-4 fő részére az egész napos síticket vásárlásával (felnőtt, gyermek, nyugdíjas) a Vyšné Ružbachy Síközpontban.

Vyšné Ružbachy Síközpont folyamatosan fejlődik minőségi pályákkal nem csak az igényes, de kezdő síelők számára is.

A Vyšné Ružbachy Síközpontban a legjobb kikapcsolódást és szórakozást élvezheti a síelőin. Közvetlenül a síközpont területén található teljes sífelszerelés kölcsönző.

Van síszervisz és síiskola is.

Az összes árlista és részletesebb információ a következő címen található: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**20% zniżki** dla 1 do 4 osób na całoniewe karnety narciarskie / dorosły, dziecko, seniorzy / w SKI Vyšné Ružbachy

SKI PARK Vyšné Ružbachy to stále rozvíjajúcy sa oárodok narciarski z wysokiej jakości trasami dla wymagających, ale także początkujących. SKI PARK Vyšné Ružbachy to oárodok narciarski, w którym znajdziesz najlepszy relax i zabawę na nartach. Istnieje możliwość wypożyczenia kompletnego sprzętu narciarskiego bezpośrednio na terenie oárodka narciarskiego.

Znajduje się tu:

- serwis nart  
- szkoła narciarska

Wszystkie cenniki i bardziej szczegółowe informacje można znaleźć pod adresem: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**Zľava 10%** z kúpeľných pobytov poskytovaných kúpeľmi Nimnica a.s. vrátane náležitých procedúr a stravovania. Zľavy platia z pobytov RELAX, RELAX PLUS a MEDICAL.

V kúpeľoch Nimnica sa spája pokojné prostredie s ľahkou dostupnosťou. Vyskúšajte overené liečivé účinky unikátnej nimnickej minerálky (vonkajšie použitie - kúpele, vnútorné použitie - pitná kúra, inhalácie). Medicínske wellness centrum: relaxačný bazén s masážnymi tryskami, teplota vody 33-35 ° C, vírivka, sauny - bylinková, infra, parná, fínska, tepidáriá, Kneippov kúpeľ, tropické sprchy, ľadopád.

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**10% kedvezmény** a wellness-tartózkodásból, a Nimnica a.s. ajánlatából, beleértve a megfelelő gyógyszeralkalmazásokat és étkezést. Kedvezmények vonatkoznak a RELAX, RELAX PLUS és MEDICAL csomagokra.

A Nimnica gyógyfürdő ötvözi a békés környezetet könnyű elérhetőséggel. Próbálja ki az egyedülálló Nimnik-ásványi anyagok igazolt gyógyító hatásait: (kültéri használat - gyógyfürdő, beltéri használat - ivókúra, inhalációk).

Orvosi wellness központ: relaxációs medence masszázs fúvókákkal, a víz hőmérséklete 33-35 ° C, pezsgőfürdő, szaunák - gyógygyógyászati, infravörös, gőz, finn, tepidáriumok, Kneipp fürdők, trópusi zuhanyok, jégesés.

Minden árjegyzék és részletesebb információ megtalálható: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**10% zniżki** na pobyty w uzdrowisku Nimnica a.s. w tym odpowiednie procedury i jedzenie. Zniżki dotyczą pobytów RELAX, RELAX PLUS i MEDICAL.

Uzdrowisko Nimnica łączy w sobie spokojne otoczenie z łatwą dostępnością. Wypróbuj sprawdzone działanie lecznicze wyjątkowej wody mineralnej Nimnica (stosowanie na zewnątrz - uzdrowisko, stosowanie w pomieszczeniach - kuracja pitna, inhalacje). Medyczne centrum wellness: basen relaksacyjny z dyszami do masażu, temperatura wody 33-35 ° C, jacuzzi, sauny - ziółowa, infrared, parowa, fińska, tepidarium, kąpiel metodą Kneippa, prysznic tropikalne, łodospad.

Wszystkie cenniki i bardziej szczegółowe informacje można znaleźć pod adresem: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)





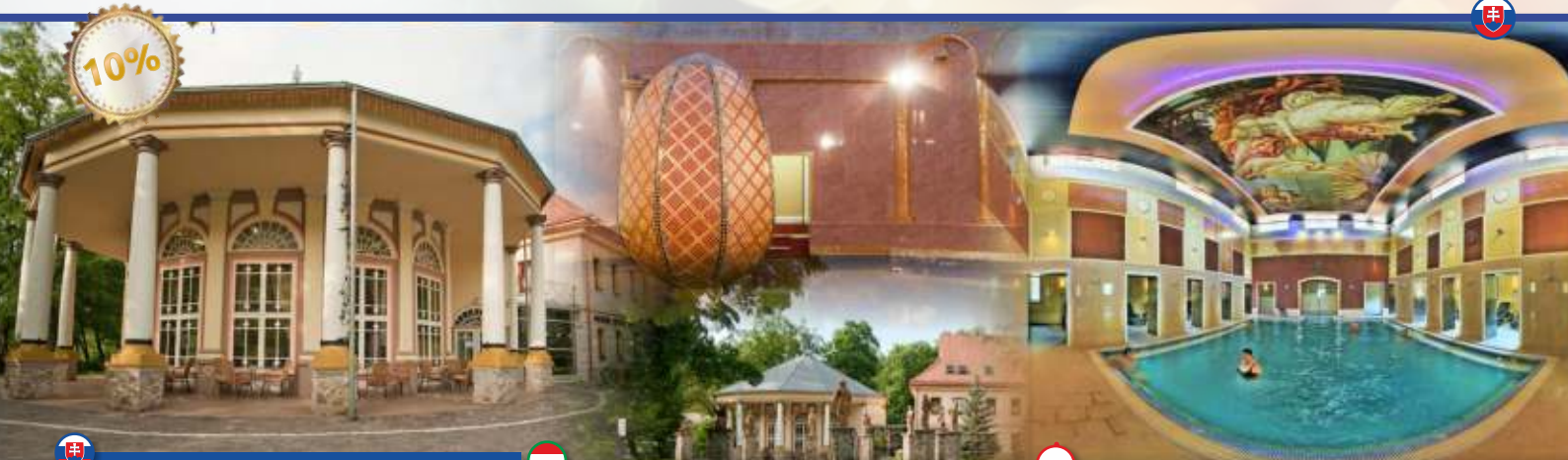
# KÚPELE SKLENÉ TEPLICE

## OÁZA PRE VAŠE KOSTI

Adresa:  
Liečebné termálne kúpele, a.s.  
966 03 Sklené Teplice 100  
Slovakia

Kontakt:  
Tel: +421 45 677 10 61  
e-mail: [recepacia@kupele-skleneteplice.sk](mailto:recepacia@kupele-skleneteplice.sk)  
web: [www.kupele-skleneteplice.sk](http://www.kupele-skleneteplice.sk)

GPS:  
N: 48.527741  
E: 18.863472



**Zľava 10 %** z kúpeľných pobytov a ostatných kúpeľných produktov vrátane náležitých procedúr a stravovania v kúpeľných domoch **Goethe, Mateja Bela, Relax Thermal a Alžbeta**. Zľavy platia z pobytov Kúpele na skúšku (3-6 nocí), Zdravie (7-21 nocí), Víkend (2 noci).

Liečebné termálne kúpele a.s. ponúkajú svojim klientom päť kúpeľných domov:

- kúpeľný dom Goethe
- kúpeľný dom Mateja Bela
- kúpeľný dom Relax Thermal
- kúpeľný dom Alžbeta
- kúpeľný dom Márie Terézie

s celkovou kapacitou až 300 lôžok.

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**10% kedvezmény** a wellness-tartózkodásból és az egyéb spa termékekből, beleértve a megfelelő gyógyszerkezeléseket és étkezést a **Goethe, Matej Bel, Relax Thermal és Alžbeta** fürdőházakban.

Kedvezmények vonatkoznak a Próbaidő (3-6 éjszaka), az Egészség csomagra (7-21 éjszaka) és a Hétfőgére ( 2éjszaka).

Liečebné termálne kúpele a.s. ajánlata az ügyfelek számára az öt fürdőházban :

- Goethe Fürdőház
- Matej Bel Fürdőház
- Relax Thermal Fürdőház
- Alžbeta Fürdőház
- Mária Terézia Fürdőház

300 ágyas teljes kapacitással.

Az összes árlista és részletesebb információ

a következő címen található: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**10% zniżki** na pobyty uzdrowiskowe i inne produkty uzdrowiskowe, w tym odpowiednie zabiegi i posiłki w domach uzdrowiskowych **Goethe, Matej Bel, Relax Thermal i Elżbieta**. Zniżki dotyczą pobytów Uzdrowisko na próbę (3-6 nocy), Zdrowie (7-21 nocy), Weekend (2 nocie).

Termy lecznicze oferują swoim klientom pięć domów uzdrowiskowych:

- Dom Uzdrowiskowy Goethe
- Dom Uzdrowiskowy Matej Bel
- Dom Uzdrowiskowy Relax
- Dom Uzdrowiskowy Elżbieta
- Dom Uzdrowiskowy Maria Teresa

o łącznej pojemności do 300 łóżek.

Wszystkie cenniki i bardziej szczegółowe informacje można znaleźć pod adresem: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**onlinerelax W10**

relaxujte s rozumom



# KÚPELE DUDINCE

## VÍLA, KTORÁ VÁM VRÁTI ŽIVOT

Adresa:  
Kúpeľná 106  
962 71 Dudince  
Slovensko

Kontakt:  
Tel: +421 (45) 550 44 44  
e-mail: rezervacie@kupeledudince.sk  
web: [www.kupeledudince.sk](http://www.kupeledudince.sk)

GPS:  
N 48.167049  
E 18.880248



### Zľava 15% z pultových cien pobytov

Kúpele Dudince, a.s. poskytujú v rokoch 2019 a 2020 držiteľom šekových poukážok "onlinerelax W9" zľava 15% z kúpeľných pobytov Medical Gold, Medical Mini a Medical Platinum.

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania.

Aktuálne ceny pobytov nájdete na [www.kupeledudince.sk](http://www.kupeledudince.sk)

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



### 15% kedvezmény a csomagajánlatok aktuális árából

A Gyógyi Gyógyfürdő a 2019-2020 év csekkfüzet tulajdonosai részére a "onlinerelax W9" kupónokra 15% kedvezményt biztosít a Gyógyfürdő következő csomagajánlataira: Medical Gold, Medical Mini és Medical Platinum. Az ár nem tartalmazza a szállás utáni idegenforgalmi adót.

Aktuális árak a [www.kupeledudince.sk](http://www.kupeledudince.sk) honlapon

Valamennyi árajánlat és részletesebb információ megtalálható a [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk) oldalon.



### 15% zniżki od standardowych cen pobytów

Uzdrowisko Kúpele Dudince oferuje w latach 2019-2020 użytkownikom czeków "onlinerelax W9" 15% zniżki od standardowych cen pobytów zdrowotnych - Medical Gold, Medical Mini i Medical Platinum. W cenie nie jest zawarta taksa klimatyczna.

Aktualny cennik oferowanych pobytów widnieje na stronie: [www.kupeledudince.sk](http://www.kupeledudince.sk).

Wszystkie ceny oferowanych pobytów oraz szczegółowe informacje znajdują się na stronie: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**onlinerelax W10**  
relaxujte s rozumom







# BARDEJOVSKÉ KÚPELE

OÁZA ZDRAVIA A ODDYCHU

Adresa:  
BARDEJOVSKÉ KÚPELE a.s.  
086 31 Bardejovské kúpele  
Slovakia

Kontakt:  
Tel: 054/4774470 (50,60)  
e-mail: marketing@kupele-bj.sk  
web: [www.kupele-bj.sk](http://www.kupele-bj.sk)

GPS:  
N 49°19'33.9"  
E 21°16'35.0"

15%  
10%

1+1

4-hodinový vstup do WELLNESS SPA  
zdarma pre druhú osobu  
s poukážkou "onlinerelax W9"  
4-óras belépő a WELLNESS SPA területére  
a másik személy részére  
ingyen a "onlinerelax W9" kupónnal  
4-godzinny wstęp do WELLNESS SPA  
dla drugiej osoby gratis  
z czeikiem "onlinerelax W9"

## Zľava 10-15% z pultových cien pobytov

Bardejovské Kúpele, a.s., poskytujú v rokoch 2019 a 2020 držiteľom šekových poukážok "onlinerelax W9" na pobyty WELLNESS VITAL, WELLNESS RELAX a SENIOR/ŠTANDARD v období hlavnej sezóny zľavu **10 %** a v období mimo sezóny zľavu **15 %**. V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania. Aktuálne ceny pobytov nájdete na [www.kupele-bj.sk](http://www.kupele-bj.sk). Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)

## 10-15% kedvezmény a csomagajánlatok aktuális árából

A Bártfai Gyógyfürdő a 2019-2020 év csekífüzet tulajdonosai részére a "onlinerelax W9" kupónokra **10%** kedvezményt biztosít a következő csomagajánlatokra a fődényben: SENIOR/ŠTANDARD, WELLNESS RELAX és WELLNESS VITAL, és **15%** kedvezmény a fődényen kívül. Az ár nem tartalmazza a szállás utáni idegenforgalmi adót. Aktuális árak a [www.kupele-bj.sk](http://www.kupele-bj.sk) honlapon. Valamennyi árajánlat és részletesebb információ megtalálható a [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk) oldalon.

## 10-15% zniżki od cen pobytów

Uzdrowisko Badrejsvske Kupele oferuje w latach 2019-2020 użytkownikom czezków "onlinerelax W9" **10%** rabatu w głównym sezonie na pobyty SENIOR/ŠTANDARD, WELLNESS RELAX i WELLNESS VITAL, a poza sezonem **15%** rabatu. W cenie nie jest zawarta taksa klimatyczna. Aktualny cennik oferowanych pobytów widnieje na stronie: [www.kupele-bj.sk](http://www.kupele-bj.sk). Wszystkie ceny oferowanych pobytów oraz szczegółowe informacje znajdują się na stronie: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



# KÚPELE ČERVENÝ KLÁŠTOR SMERDŽONKA

LEGENDA MEDZI KÚPEĽMI

Adresa:  
KÚPELE ČERVENÝ KLÁŠTOR Smerdžonka  
059 06 Červený Kláštor 147  
Slovakia

Kontakt:  
Tel: +421 914 338 820  
e-mail: [repcia1@kupelecks.sk](mailto:repcia1@kupelecks.sk)  
web: [www.kupelecks.sk](http://www.kupelecks.sk)

GPS:  
N 49°23'21.7"  
E 20°25'16.6"



**Zľava 25%** pre 1 až 4 osoby (dospelá osoba, študent / dieťa, dôchodca) do WELLNESS centra v areáli kúpeľov. (neplatí na zvýhodnené balíky).

Zavítajte do KÚPEĽOV ČERVENÝ KLÁŠTOR Smerdžonka a užite si dokonalý oddech v novom WELLNESS centre. Zrelaxujte v bazéne s vodnými atrakciami, vo fínskej, infra alebo parných saunách. Nechýba soľná inhalácia, niekoľko jacuzzi, Kneippov chodník či tepidárium. K dispozícii je aj bazén pre najmenších.

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**25% kedvezmény** 1-4 fő (felnőtt, diák / gyermek, nyugdíjas) számára a wellness részlegben a fürdőn belül. (nem vonatkozik a kedvezményes csomagokra).

Látogasson el a Červený Kláštor Fürdőbe - Smerdžonka, és élvezze a tökéletes kikapcsolódást az új WELLNESS központban. Pihenjen a vízi attrakciókkal ellátott medencében, finn, infravörös vagy gőzsaunában. Nem hiányzik a só inhalálás, Jacuzzi, Kneipp-ösvény és a tepidárium. A legkisebbek számára úszómedence áll rendelkezésre.

Minden árjegyzék és részletesebb információ megtalálható: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**25% zniżki** dla 1 do 4 osób (osoba dorosła, student / dziecko, emeryci) do centrum WELLNESS w strefie uzdrowiskowej (nie dotyczy pakietów ulgowych).

Odwiedź UZDROWISKO ČERVENÝ KLÁŠTOR Smerdžonka i ciesz się doskonałym relaksem w nowym centrum WELLNESS. Zrelaksuj się na basenie z atrakcjami wodnymi, w saunie fińskiej, infrared lub parowej. Inhalacja solna, kilka jacuzzi, ścieżka Kneippa i tepidarium to czystość. Do dyspozycji jest również basen dla najmłodszych.

Wszystkie cenniki i bardziej szczegółowe informacje można znaleźć pod adresem: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



15%  
30%

15%

15% zľava z pultových cien pobytov (min. 2 noci)  
15% zľava z pobytových balíkov.  
15% kedvezmény a csomagajánlatok aktuális árából.  
15% zľavy od štandardových cen pobytov  
15% zľavy na pakiety pobytowe.

30% zľava pre 1 až 4 osoby na celodenný vstup do bazénového sveta, wellness sveta a vodného sveta.

Hotel Zelená Lagúna sa nachádza na brehu jednej z najčistejších vodných plôch Slovenska, vodnej nádrže Veľká Domaša.

### BAZÉNY

- 20 m x 10 m plavecký bazén
- 5,5 m x 2,5 m detský bazén

### SAUNOVÝ SVET

- Infrasauna, Eukalyptová sauna, Rímsky parný kúpeľ, Fínska sauna, Slnecná lúka, Tepidárium

### VDNÝ SVET

- Ľadový vodopád, Kneippov reflexný kúpeľ, Jacuzzi - vírivý bazén, Ochladzovací bazén

30% kedvezmény 1-4 személynek egész napos belépésre a medence-, wellness-, és vízvilágba.

A Hotel Zelená Lagúna Szlovákia egyik legtitisztább vizű víztározó partján található, mely a Veľká Domaša néven ismeretes.

### MEDENCÉK

- 20m x 10m medence
- 5,5 m x 2,5 m gyermekmedence

### SZAUNA VILÁG

- Infrasauna, Eukalyptusz szauna, Római gőzfürdő, Finn sauna, Napfény, Tepidárium

### VÍZVILÁG

- Jég vízesés, Kneipp reflex fürdő, Jacuzzi - pezsgőfürdő, Hűtő medence

30% zľavy dla 1 do 4 osób na całodienne wejście do świata basenów, świata wellness i świata wodnego.

Hotel Green Lagoon położony jest nad brzegiem jednego z najczystszych wód na Słowacji, duży zbiornik wody Domaša.

### BASENY

- Basen 20 m x 10 m
- Basen dla dzieci o wymiarach 5,5 m x 2,5 m

### SAUNOVÝ SVĚT

- Infrasauna, sauna eukalyptusowa, rzymska łaźnia parowa, sauna fińska, łaźnia stoneczna, tepidarium

### ŚWIAT WODY

- Lodowy wodospad, kąpiel refleksyjna Kneipp, Jacuzzi - jacuzzi, basen chłodzący



Osoba/noc v izbe štandard s polpenziou a vstupom do Plejsy SPA & Paradise:  
31,- € od 1. 9. 2020 do 23. 12. 2020  
39,- € od 7. 1. 2021 do 11. 3. 2021  
34,- € od 12. 3. 2021 do 23. 12. 2021

Hotel Plejsy Spa & Fun Resort poskytuje do 31. 12. 2020 držiteľom šekových poukážok "onlinerelax W9" ubytovanie v cene **31/39/34,- € osoba/noc** v izbe štandard s polpenziou a vstupom do Wellness. Táto cena neplatí počas sviatkov (Vianoce, Štefan, Silvester, Veľká noc). V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania. Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



Személy/éj a Standard szobában belépéssel a Plejsy SPA & Paradisebe:  
31,- € od 2020.09.01. és 2020.12.23. között  
39,- € od 2021.01.07. és 2021.03.11. között  
34,- € od 2021.03.12. és 2021.12.23. között

A Hotel Plejsy Spa & Fun Resort 2020.12.31.-ig csekkfüzet tulajdonosai részére a "onlinerelax W9" kupónokra a **31/39/34,- € /személy/ éj** árat biztosít a standard szobában félpanziós ellátással. Az ár nem tartalmazza a szállás utáni idegenforgalmi adót. Valamennyi árajánlat és részletesebb információ megtalálható a [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk) oldalon.



**2-hodinový vstup do WELLNESS centra zdarma pre druhú osobu s poukážkou "onlinerelax W9"**  
**Egy 2 – órás a Wellness belépő megvásárlásával másik belépő ingyenes a "onlinerelax W9" kupónnal**  
**2-godzinny vstup do WELLNESS centrumu dla drugiej osoby gratis z czekiem "onlinerelax W9"**



Osoba / noc v pokoji standardowym z obiadowokolacją i wejściem do Plejsy SPA & Paradise:  
31,- € od 1. 9. 2020 do 23. 12. 2020  
39,- € od 7. 1. 2021 do 11. 3. 2021  
34,- € od 12. 3. 2021 do 23. 12. 2021

Hotel Plejsy SPA & Fun Resort oferuje do 31.12.2020 użytkownikom czeków "onlinerelax W9" nocleg w pokoju standard w cenie **31/39/34 € os./doba** ze śniadaniem i obiadowokolacją oraz wstępem do wellness (poza pobytami świątecznymi (Boże Narodzenie, Trzech Króli, Wielkanoc) i Sylwestrem). W cenie nie jest zawarta taksa klimatyczna. Wszystkie ceny oferowanych pobytów oraz szczegółowe informacje znajdują się na stronie: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)





**30%** zľava pre 1 až 4 osoby do wellness centra (bazén + saunový svet od 15:00 do 21:00) alebo na vstup bazén + vírivky (od 8:00 do 15:00) okrem termínov 24. 12. 2020 - 8. 1. 2021, 24. 12. 2020 - 31. 12. 2021

### BAZÉN + VÍRIVKY

- príjemný pocit osvieženia získate v hotelovom bazéne, ktorý je jedným z najväčších vo Vysokých Tatrách s teplotou vody 28°C
- whirlpool

### WELLNESS CENTRUM

- Saunový svet + bazén a vírivky
- suchá (fínska) sauna
  - parná sauna
  - solná sauna
  - bylinková sauna
  - eukalyptová sauna



**30%** kedvezmény 1-4 személy részére a wellness központba (medence + szauna világ) 15:00 és 21:00 között vagy belépő a medence + whirlpool 8:00 és 15:00 között a következő időpontokon kívül: 2020.12.24.-től 2021.01.08.-ig és 2020.12.24.-31.

### MEDENCÉK + WHIRLPOOL

- a felüldülés kellemes érzését biztosítja a 28°C hőmérsékletű szállodai medence, mely a legnagyobb a Magas Tátrában
- whirlpool

### WELLNESS KÖZPONT

- Szaunák + medencék és whirlpool
- száraz finn szauna
  - gőzkamra
  - sószauna
  - gyógyfűves szauna
  - eukalyptuszos szauna



**30%** zniżki dla 1 do 4 osób do Wellness centrum (basen + świat saun od 15: 00 do 21: 00) lub basen + jacuzzi (od 8: 00 do 15: 00) z wyjątkiem terminów 24. 12. 2020 - 8 1. 2021, 24.12. 2020 - 31.12. 2021.

### BAZEN + JACUZZI

- przyjemne poczucie orzeźwienia w hotelowym basenie, który jest jednym z największych w Tatrach Wysokich z temperaturą wody 28 ° C.
- jacuzzi

### WELLNESS CENTRUM

- Świat saun + basen i jacuzzi
- sauna fińska
  - sauna parowa
  - sauna solna
  - sauny ziołowe
  - sauna eukaliptusa





**25% zľava** pre 1 až 4 osoby zo zakúpenej celodennej vstupenky AQUA alebo AQUA + SPA v Aquaparku Trnava.

Relax a zábava v dokonalom prostredí Aquaparku Trnava s ponukou 5-tich bazénov. Deti aj dospelí si v nich užijú zábavu a oddych v každom ročnom období. K dispozícii sú: relaxačný bazén, oddechový bazén, detský bazén a vonkajší výplavový a veľký bazén. V rámci nášho wellness centra ponúkame bylinkovú inhaláciu, parnú saunu - mentolovú inhaláciu (eukalyptus), medvedí brloh - masáž nôh s parným kúpeľom, solnú baňu, infra saunu, horúcu saunu s krbom a bez krbu, lesnú saunu - Herba, Kneippov kúpeľ, Thepidarium / Laconium.

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**25% kedvezmény** 1-4 fő részére a Nagyszombati Aquaparkban vásárolt egész napos AQUA vagy AQUA + SPA jegyből.

Pihenjen és szórakozzon a Nagyszombati Aquapark tökéletes környezetében 5 medence kínálatában. Gyerekek és felnőttek egyaránt élvezhetik minden évszakban a szórakozást és kikapcsolódást.

Itt található:  
relaxációs medence, pihenő medence, gyermekmedence, szabadtéri medence és egy nagy medence.  
A wellness központ kínálatá: gyógynövényes inhalálás, gőzt szauna, mentolos inhalálás (eukalyptusz) - talpmasszázs gőzfürdővel, sóbánya, infrasauna, meleg sauna kandallóval és kandalló nélkül, erdei sauna - Herba, Kneipp fürdő, Thepidarium / Laconium.

Az összes árlista és részletesebb információ a következő címen található: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**25% zniżki** dla 1 do 4 osób od zakupionego biletu całodniowego AQUA lub AQUA + SPA w Aquaparku Trnava.

Relaks i zabawa w idealnym środowisku Aquaparku Trnava z 5 basenami. Dzieci i dorośli będą cieszyć się zabawą i relaksem o każdej porze roku. Do dyspozycji: basen relaksacyjny, odpoczynkowy, basen dla dzieci oraz zewnętrzny basen wypływowo i duży basen. W naszym centrum wellness oferujemy inhalacje ziółowe, saunę parową - inhalację mentolową (eukalyptus), niedźwiedzią norą - masaż stóp z łaźnią parową, kopalnią solną, sauną na podczerwień, sauną gorącą z kominkiem i bez kominka, sauną leśną - Herba, kąpiel metodą Kneippa, Tepidarium / Laconium.

Wszystkie cenniki i bardziej szczegółowe informacje można znaleźć pod adresem: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)







Ku zakúpenej celodennej vstupenke (dospelý, dieťa, dôchodca) do Termálneho kúpaliska - bazénový svet, **druhá vstupenka zdarma**

Termálne Kúpalisko v Komárne je vybudované na ploche 2,5 ha. Má dva aktívne termálne pramene s teplotou vody 45 °C a 30 °C. Tieto minerálne vody majú priaznivé účinky na kĺbové, reumatické a ženské choroby. Sú vhodné aj na rekreačné účely.

V areáli kúpaliska nájdete:

- plavecký a výukový (tobogan) bazén typ CASTIGLIONE, neplavecký, detský a sedacie termálne bazény
- šmykľavka – Slon pri detskom bazéne
- vzduchové lehátka, nerezový vodopád a intenzívna hydromasáž s prísávaním vzduchu
- fínska sauna s ochladzovacím bazénom
- rozsiahle plážové priestory
- preliezky
- ihrisko na plážový volejbal
- stoly na vonkajší stolný tenis
- drevený vláčik pre najmenšie deti
- skákačí hrad so šmykľavkou
- trojdráhový tobogan
- masáže, manikúra - pedikúra, kaderníčka

**Egész napos jegy (felnőtt, gyermek, nyugdíjas) vásárlásával a Termálfürdő - medence világába, a második jegy ingyenes**

A komáromi Termálfürdő 2,5 hektáron terül el. Két aktív hőforrással rendelkezik, melyek vízhőmérséklete 45 °C és 30 °C. Ezek az ásványvizek jótékony hatással vannak az ízületi, reuma és női betegségekre. Rekreációs célokra is alkalmasak. Az uszoda területén található: CASTIGLIONE típusú úszó és oktató (szánkó) medence, nem úszó medence, gyermek és ülő termálmedencék

- csúszda, elefánt a gyermek medence mellett
- légfotel, rozsdamentes acél vízesés és intenzív hidromasszázs légbeszívással
- finn szauna hűtőmedencével
- nagy strandterület
- mászókeretek
- strandröplabdapálya
- szabadtéri asztalitenisz
- fából készült vonat a legkisebb gyermekek számára
- ugráló kastély csúszdával
- három pályás vízicsúszda
- masszázssz, manikűr - pedikűr, fodrász

**Do zakupionej całodniowej wejściówki (dorosły, dziecko, emeryt) do Kąpieliska Termalnego – basenowy świat, druga wejściówka jest za darmo**

Kąpielisko Termalne w Komarnie zajmuje powierzchnię 2,5 ha. Posiada dwa aktywne źródła termalne z temperaturą wody 45 °C i 30 °C. Te wody mineralne mają sprzyjające działanie na reumatyczne, kobiece i stawowe choroby. Nadają się też do celów rekreacyjnych. Na terenie kąpieliska znajdziecie: • basen pływacki i do nauki (zjeżdżalnia) rodzaju CASTIGLIONE, niepływacki, dziecięcy i baseny termalne z miejscami siedzącymi

- zjeżdżalnia – stołn przy basenie dziecięcym
- leżaki powietrzne, wodospad ze stali nierdzewnej i intensywny masaż wodny z przysysaniem powietrza
- fínska sauna z basenem chłodzącym
- rozległe przestrzenie plażowe
- mały gaj
- plac zabaw do siatkówki plażowej
- stoły do tenisa stołowego na zewnątrz
- drewniany pociąg dla najmłodszych dzieci
- dmuchany zamek ze zjeżdżalnią
- potrójna zjeżdżalnia
- masáže, manicure – pedicure, fryzjerka





Vstup **zdarma pre druhú osobu** ku zakúpenej vstupenke. Vstupenka zdarma sa vzťahuje na celodenný vstup do bazéna, dvoj a trojhodinový vstup do bazénového sveta a dvojhodinový vstup do saunového sveta.

#### BAZÉNOVÝ SVET:

relaxačný bazén s atrakciami (divoká rieka, protiprúd, perličkový kúpeľ, chrlíče, vodný dáždnik, vírivá vaňa – jacuzzi, vodopád, hydromasáže)

#### SAUNOVÝ SVET:

parná a fínska sauna, infrasauna, Kneippov kúpeľ, ochladzovací bazén, oddychová miestnosť

Wellness & Relax Palárikovo ponúka aj ubytovanie v moderne zariadených klimatizovaných dvojlôžkových izbách. **30 € / osoba / noc** v dvojposteľovej izbe Standard so vstupom do bazéna v cene ubytovania.



A második személy számára ingyenes belépőjegy. Az ingyenes jegy egész napos belépést biztosít a medencébe, két- és három órás belépést a medence világába és két órás belépést a szauna világába.

#### MEDENCE VILÁG:

relaxációs medence látnivalókkal (vad folyó, ellenáram, pezsgőfürdő, vízköpők, esernyő, pezsgőfürdő - jacuzzi, vízesés, hidromassázs)

#### SZAUNA VILÁG:

gőz- és finn szauna, infravörös szauna, Kneipp-fürdő, hűtőmedence, relaxációs szoba

A Wellness & Relax Palárikovo szállást kínál modern, légkondicionált kétágyas szobákban. **30 € / fő / éj** kétágyas Standard szobában, az uzodához való hozzáférést az ár tartalmazza.



Wstęp **za darmo dla drugiej osoby** do zakupionej wejściówki. Wejściówka za darmo dotyczy całodziennego wstępu do basenu, dwu i trzygodzinny wstęp do basenowego świata i dwugodzinny wstęp do świata saun.

#### BASENOWY ŚWIAT:

relaksacyjny basen z atrakcjami (dzika rzeka, przeciwprąd, kąpiel z bąbelkami, armatka wodna, parasol wodny, jacuzzi, wodospad, masaż wodny)

#### ŚWIAT SAUN:

sauna parowa i fińska, sauna na podczerwień, kąpiel Kneippa, basen chłodzący, pomieszczenie odpoczynkowe

Wellness & Relax Palárikovo oferuje też zakwaterowanie w nowoczesnie wyposażonych klimatyzowanych pokojach z łóżkiem podwójnym. **30 € / osobę / noc** w pokoju Standard z łóżkiem podwójnym **ze wstępem na basen w cenie zakwaterowania.**







Ku zakúpenej 3-hodinovej vstupenke do WELLNESS CENTRA wellness hotela Thermal **druhú vstupenku zdarma** vo Vadaš Thermal Resort Štúrovo

Blahodarne relaxačné účinky termálnej vody, interiér inšpirovaný prírodou a exkluzívny výhľad na ostrihomskú baziliku – to všetko nájdete vo wellness centre hotela Thermal\*\*\*, ktorý očakáva svojich hostí po celý rok! Centrum je sprístupnené priamym prechodom z hotela, teda hostia môžu aj v župane prejsť a užívať si jedinečné účinky termálnej vody.



A Thermal wellnesshotel wellness központjába megvásárolt 3 órás jegyhez **egy második ingyenes jegyet adunk** a párkányi Vadas Thermal Rezortban.

Élvezze a termálvíz pihentető hatásait, a természet ihlette belső terek és az Esztergomi-bazilika exkluzív kilátását - mindez megtalálható a Hotel Thermal \*\*\* wellness központjában, amely egész évben várja vendégeit! A központ közvetlen hozzáféréssel elérhető a szállodából, így a vendégek átsétálhatnak fürdőköpenyben, és élvezhetik a termálvíz egyedi hatásait.



Do kupionej 3-godzinnej wejściówki do centrum wellness hotelu Thermal **drugą wejściówkę** do Vadaš Thermal Resort Štúrovo uzyskacie **za darmo**

Zbawienne relaksacyjne skutki wody termalnej, wewnątrz inspirowane przyrodą i ekskluzywny widok na ostrihomską bazylikę – to wszystko znajdziecie w centrum wellness hotelu Thermal\*\*\*, który oczekuje swoich gości przez cały rok! Centrum znajduje się bezpośrednio przy hotelu, a więc goście mogą w szlafroku przejść i zażywać wyjątkowych działań wody termalnej.





**- Druhý vstup zdarma**, ku zakúpenému 3 - hodinovému vstupu do sauny.  
**- Zľava 25 %** pre všetky privátne vstupy (mimo otváracích hodín - pre 1 - 2 osoby, 3 - 4 osoby a 5 - 8 osôb na 1, alebo 2 hodiny).  
**- Zľava 25 %** pre 1 - 4 osoby na 60 minútovú aromatickú relaxačnú masáž teplým olejom z cenníkovej ceny v Sauna La Vita.

**SAUNY:** Fínska sauna, Parná sauna, Infra sauna.  
**MASÁŽE, TERAPIE:** Klasická masáž, Relaxačná masáž (Olejová, Peelingová, Aromatická horúcim olejom, Luxusná zlatým olejom), Detoxikačná masáž - baňkovanie, Detoxikačná masáž medom, Masáž lávovými kameňmi, Kraniosakrálna terapia, Terapia sviečkami - Telové, Ušné a Čakrové sviečky.  
**ZÁBALY:** Škoricový zábal, Medový zábal, Čokoládový zábal.  
 Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**- Második személy** részére ingyenes belépés a 3 órás szauna belépő megvásárlásával.  
**- 25% kedvezmény** minden privát belépéskor (nyitvatartási időn kívül - 1-2 fő, 3-4 fő és 5 - 8 fő részére 1 vagy 2 órára).  
**- 25% kedvezmény** 1-4 fő számára egy 60 perces aromás relaxációs meleg olajos masszázsról a Sauna La Vita listaárából.

**SZAUNÁK:** Finn szauna, Gőzfürdő, Infrasauna.  
**MASSÁŽS, TERÁPIA:** Klasszikus masszázs, Relaxációs masszázs (olajos, peeling, aromás forró olajos, luxus arany olajos), Méregtelenítő masszázs, Köpölyözés, Méregtelenítő masszázs mézzel, Masszázs lávákövekkel, Craniosacralis terápia, Terápia gyertyákkal - Test, fül és csakra gyertyák.  
**PAKOLÁS:** Fahéjas pakolás, Mézes pakolás, Csokoládés pakolás.  
 Az összes árlista és részletesebb információ a következő címen található: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**- Drugie wejście gratis** do wykupionej 3-godzinnej sauny.  
**- 25% zniżki** na wszystkie wejścia prywatne (poza godzinami otwarcia - dla 1-2 osób, 3-4 osób i 5-8 osób na 1 lub 2 godziny).  
**- 25% zniżki** dla 1 - 4 osób na 60-minutowy aromatyczny masaż relaksacyjny ciepłym olejkami do ceny podanej w cenniku w Saunie La Vita.

**SAUNY** Sauna fińska, Sauna parowa, Sauna infrared.  
**MASAŻE, TERAPIE:** Masaż klasyczny, Masaż relaksacyjny (olej, peeling, aromatyczny gorący olejek, luksusowy złoty olejek), masaż detoksykacyjny bańkami, masaż detoksykacyjny miodem, masaż kamieniami lawowymi, terapia czaszkowo-krzyżowa, terapia świecami - świece ciała, uszu i czakr.  
**OKŁADY:** Okład cynamonowy, Okład miodowy, Okład czekoladowy.  
 Wszystkie cenniki i bardziej szczegółowe informacje można znaleźć pod adresem: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)







CANOARAFT-DUNAJEC

# CANOARAFT DUNAJEC

Adresa:  
areál penziónu Pltník  
059 06 Červený Kláštor 93  
Slovensko

Kontakt:  
tel.: +421 910 304 389  
e-mail: canoeraft@gmail.com  
web: [www.canoeraft-dunajec.sk](http://www.canoeraft-dunajec.sk)

GPS:  
N 49,39080  
E 20,39843



CANOARAFT - Dunajec: **25 % zľava** pre skupinu 6 a viac osôb a **20 %** pre individuálnych klientov z ceny na rafting, **10 %** zapožičanie bicykla

Sme tím ľudí, ktorý vám chcú ponúknuť ten najlepší a nezabudnuteľný zážitok. Ponúkame šport, zábavu a adrenalin pre všetkých. Vyberte si z našej ponuky a my sa staneme vašim partnerom pre dobrodružstvo. U nás nájdete všetko pre vaše športové aktivity v Pieninách, Dunajec, Poprad, Bialka, Prielom Hornádu.



CANOARAFT - Dunajec: **25 % kedvezmény** 6-tól több személyes csoportnak vagy **20 %** egyének részére a rafting és **10 %** bicikli kölcsönzésre árából

Azon emberek vagyunk, akik a legjobb és legemlékezetesebb élményt szeretnénk nyújtani mindenkinek. Sport, szórakozás és adrenalin amit kínálunk mindenki számára. Válasszon ajánlatunkból, és mi leszünk az Ön kaland partnere. A Pieninyben mindent megtalál a sport tevékenységeihez. Dunajec, Poprad, Bialka, Prielom, Hornád.



CANOARAFT - Dunajec: **25% zniżki** dla min. 6 os., a **20%** zniżki dla klientów indywidualnych z ceny raftingu oraz **10%** rabatu na wypożyczenie roweru

Jesteśmy zespołem ludzi, którzy chcą zaferować to najlepsze i niezapomniane przeżycie. Oferujemy sport, zabawę i adrenalinę dla wszystkich. Wybierzcie sobie z naszej oferty, a my staniemy się Waszym partnerem w Waszej przygodzie. Znajdziecie u nas wszystko czego chcecie do Waszych aktywności sportowych w Pieninach, Dunajcu, Popradzie, Białce, Przelomie Hornadu.



**onlinere relax W10**  
relaxujte s rozumom



# AQUACINEMA KISVÁRDA

Adresa:  
Aquacinema Kisvárdai  
4600 Kisvárdai  
Városmajor u. 43, **Hungary**

Kontakt:  
tel.: +36 70 632-3697  
e-mail: kisvarda.aquacinema@gmail.com  
web: aquacinema.hu

GPS:  
N 48.229467  
E 22.070981

25%



Celodenný (dospelý, dieťa 3-6, študent 6-18, dôchodca) plážový lístok **25% zľava** pre 1-4 osoby v letnej sezóne. Celodenný (dospelý, dieťa 2-14, študent 14-18, dôchodca) wellness lístok, **25% zľava** pre 1-4 osoby v zimnej sezóne.

Pre tých, ktorí hľadajú dobrodružstvo, má Aquacinema veľa vonkajších a vnútorných bazénov, tobogánový park a športové zariadenia. Urobte svoj pobyt nezabudnuteľným a spoznajte skutočný plážový zážitok! Ak hľadáte wellness, môžete si vychutnať relaxačný pocit z kúpeľného bazéna alebo vírivky a teplo zo sauny.

**Šmyklavky** - 5 poschodová šmyklavka, 14 toboganov, (so základným plážovým lístkom 3 tobogany z 1. úrovne)

**Bazény** - plavecký, vlna, zvukový zážitok, detský, pokojný zážitok, balí bazén, termálne kúpalisko. Detské ihrisko s hradom a pieskoviskom, ihrisko na plážový volejbal a slnečná terasa.

**Wellness** - vnútorné a vonkajšie termálne bazény, saunový svet, detské bazény pre kojencov a ešte oveľa viac rozmaznávania na 1900 m<sup>2</sup>.



Egész napos strand belépőjegy (felnőtt, gyermek 3-6, diák 6-18, nyugdíjas) **25% kedvezmény** 1-4 személynek nyári időszakban.

Egész napos wellness belépőjegy (felnőtt, gyermek 2-14, diák 14-18, nyugdíjas) **25% kedvezmény** 1-4 személynek téli időszakban

A kalandra vágyókat az Aquacinema számos kültéri és beltéri medencével csúszdaparkkal, sportolási lehetőségekkel várja. Tegye felejthetelenné a kikapcsolódást és ismerje meg az igazi strandélményt! Ha wellnessre vágyik, élvezheti a gyógymedence vagy a pezsgőmedence pihentető érzését, a szauna melegségét.

**Csúszdák** - 5 emeletes csúszda torony, 14 csúszdával (alap strandbelépővel 1.színtről 3db csúszda hasznáható)

**Medencék** - uszómedence, hullám, hangosélmény, gyerek, csendes élmény, balí medence, termálók. Gyermekjátsszótér vírral és homokozóval, strand röplabda pálya, napozóterasz.

**Wellness** - beltéri- és kültéri termál medencék, szauna világ, gyerekmédencék már babáknak is és még sok kényeztetés 1900m<sup>2</sup>-en. n.d.nen fenti szolgáltatás igénybevehető!

Bilet celodniowy na plażę (dorosły, dziecko 3-6 lat, student 6-18 lat, emeryt) **25% zniżki** dla 1-4 osób w sezonie letnim. Bilet celodniowy (dorosły, dziecko 2-14 lat, student 14-18 lat, emeryt) bilet wellness, **25% zniżki** dla 1-4 osób w sezonie zimowym.

Dla szukających wspaniałych przygód Aquacinema ma wiele basenów krytych i zewnętrznych, park wodny i obiekty sportowe. Spraw, aby Twój pobyt był niezapomniany i przeżyj prawdziwą plażę! Jeśli szukasz dobrego samopoczucia, możesz zrelaksować się w basenie spa lub wannie z hydromasażem lub cieszyć się ciepłym sauną.

**Zjeżdżalnie** - zjeżdżalnia na 5 piętrach, 14 toboganów (z podstawowym biletem na plażę 3 zjeżdżalnie z pierwszego poziomu),

**Baseny** - basen do pływania, fala, wrażenia dźwiękowe, basen dla dzieci, spokojne doświadczenie, basen balijski, basen termalny. Plac zabaw dla dzieci z zamkiem i piaskownicą, boisko do siatkówki plażowej i taras stoneczny.

**Wellness** - baseny termalne wewnętrzne i zewnętrzne, światła saun, baseny dla niemowląt i wiele więcej rozpieszczania na powierzchni 1900 m<sup>2</sup>.



**onlinerelax W10**  
relaxuje s rozumom





Celodenný (dospelý, dieťa, študent, dôchodca) lístok - druhá osoba zdarma mimo sezóny a **25%** zľava pre 1-4 osoby v sezóne.

Príjemný oddych pre celú rodinu počas celého roka na rozlohe 7 hektárov.

### VONKÁJSIE BAZÉNY:

- hradný detský bazén 30°C • dobrodružný bazén 27°C
- bazén s umelými vlnami 26°C • 50 m plavecký bazén 24°C
- bazén so šmykáčkami: anakonda, kamikadze
- inga tobogán

**LIEČEBNÉ KÚPELE:** Voda s teplotou 65°C vyvierá z hĺbky 1200m, pomáha pri liečbe kĺbových, chronických ženských a urologických ochorení, na uvoľňovanie stresu. Spolu s bazénov s liečebnou vodou môžu hostia využiť na celkovú regeneráciu tela s rôznymi teplotami, medzi nimi 4 kryté: 1x 32-34°C, 1x 34-36°C, 1x 36-38°C, 1x 38-40°C a v letnej sezóne fungujúci 1 externý/krytý bazén s 32-34°C vodou.

### ZÁŽITKOVÉ PRVKY:

- perličková kúpeľ • vodná masáž • parná kabína • infra sauna, biosauna s fototerápiou • fínska sauna • ľadová kaša • solárium • masáž • pedikúra • nočné kúpanie
- detský bazén v budove kúpaliska



Ľahký celodenný vstupný lístok (dospelý, dieťa, študent, dôchodca) - druhá osoba zdarma mimo sezóny a **25%** zľava pre 1-4 osoby v sezóne.

Kellemes kikapcsolódás egész évben, az egész család részére, 7 ha területen.

### KÜLTÉRI MEDENCÉK:

- kalandmedence 27°C vízzel • hullámmedence 26°C vízzel
- 50 m úszómedence 24°C vízzel • anakonda és kamikadze csúszda medence 24°C vízzel • Inga csúszda

**GYÓGYVIZES MEDENCÉK:** 1200 méter mélyről jövő 65°C-os víz izületi, idült nőgyógyászati és urológiai betegségek kezelésében segít, de stresszoldó hatása is kitűnő. A vendégek 5 gyógyvizes medencét vehetnek igénybe, ezekből 4 fedett medence különböző vízhőmérséklettel: 1x 32-34°C, 1x 34-36°C, 1x 36-38°C, 1x 38-40°C, illetve nyári szezonban működő 1 fedett/szabadtéri 32-34°C medence.

### ÉLMÉNYELEMÉK:

- pezsgőfürdő, vízmasszázs • gőzfürdő • infrasauna, fényterápiás biosauna • finn sauna • jégkása • szolárium
- masszázs, pedikűr • éjszakai fürdőzés • bébimedence a Gyógyfürdő épületében



**Całodzienny bilet dla dorosłej osoby - druga osoba gratis (poza sezonem) lub 25% zniżki dla 1 – 4 osób (w sezonie)**

Przyjemny relaks dla całej rodziny przez cały rok na pow. 7 ha

### BASENY ZEWNĘTRZNE:

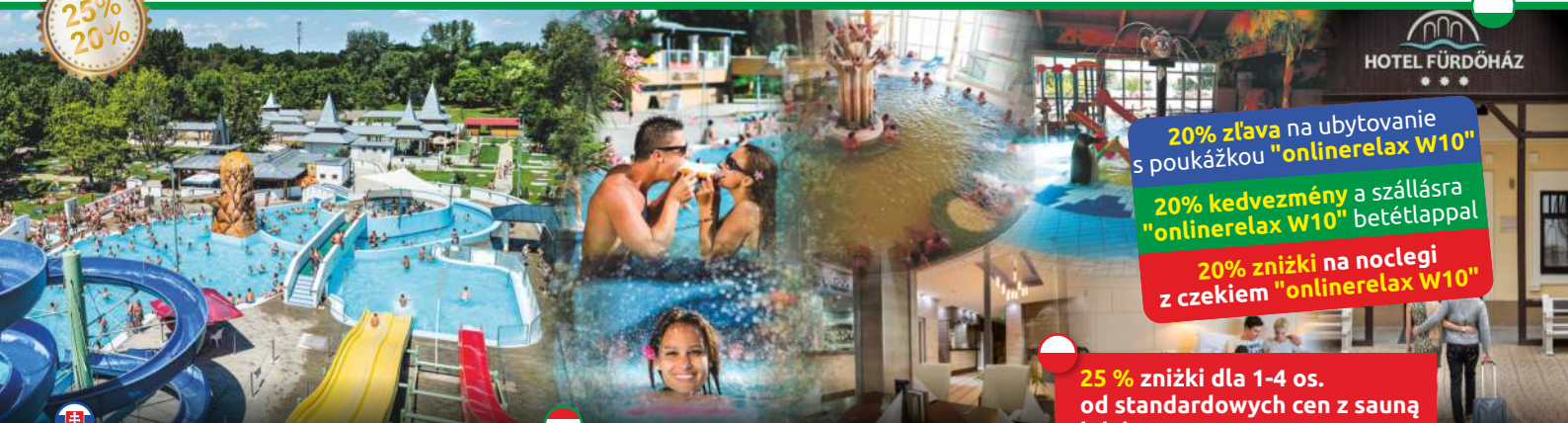
- basen z zamkiem dla dzieci 30°C
- basen przygodowy 27°C
- basen ze sztucznyimi falami 26°C
- basen pływakci 50 m 24°C
- basen ze zjeżdżalniami: Anakonda, Kamikadze
- zjeżdżalnia Inga

**UZDROWISKO LECZNICZE:** Woda o temp. 65°C wytyfuwa z gt. 1200 m, korzysztynie wptywa na stawy, chroniczne choroby urologiczne i kobiece, pozbywanie się stresu. S 5 bazenów z wodą leczniczą wspomagającą całkowitą regenerację ciała o różnej temperaturze, m.in. 4 baseny kryte: 1x 32-34°C, 1x 34-36°C, 1x 36-38°C, 1x 38-40°C a 1 basen zewnętrzny/kryty z wodą 32-34°C

### ATRAKCJE WODNE:

- kąpiel perłkowa • masaż wodny • kabina parowa
- infra sauna, biosauna z fototerapią • sauna fińska
- lodowa kasza • solarium • masaże • pedicure
- kąpiel nocą • basen dla dzieci w budynku





20% zľava na ubytovanie  
s poukážkou "onlinerelax W10"

20% kedvezmény a szállásra  
"onlinerelax W10" betétlappal

20% zniżki na noclegi  
z czekiem "onlinerelax W10"

25% zniżki dla 1-4 os.  
od standardowych cen z sauną  
lub bez sauny

25% zľava pre 1 až 4 osoby  
z pultových cien so saunou alebo bez

Vynovené termálne kúpalisko Sóstó - Aquarius Élmény és Parkfürdő ponúka ešte bohatšiu zábavu a zážitok po celý rok.

**TERMÁLNY SVET:** • krytý a vonkajší termálny bazén  
• krytá vírivka • Kneippov bazén

**ZÁŽITKOVÝ SVET:** • bazén s umelými vlnami  
• Kamikadze, rodinný, obrovský a Black hole tobogán  
• divoká rieka

**DETSKÝ SVET:** • detský bazén • hrad s preliezkami  
• tobogány • ostrov pokladov • rozprávkový kostol

**OBNOVENÝ SAUNOVÝ SVET:** • sauny: fínska,  
ínfra, parná

**LETNÉ KÚPALISKO:** • celoročne otvorený plavecký  
bazén • bazény s termálnou vodou • detský bazén • jacuzzi  
• divoká rieka • obrovské tobogány • najväčší Pool Bar  
v Maďarsku

25% kedvezmény 1 - 4 személy  
részére szaunával, vagy szauna nélkül

A megszépült Sóstógyógyfürdőn található Aquarius Élmény- és Parkfürdő az eddigienél még több szórakozást kínál, egész évben.

**TERMÁLVI LÁG:** • fedett és kültéri gyógyvizű medence  
• fedett pezsgőfürdő • Kneipp-medence

**ÉLMÉNYVI LÁG:** • hullámmedence • Kamikaze csúszda,  
családi csúszda, óriás csúszda, Black hole csúszda, Vadvíz

**GYERMEKVI LÁG:** • gyermekmedence • játszóvár  
mászókakkal • csúszdák • kincses sziget és inka  
romtemplom

**MEGÚJULT SZAUNAVI LÁG:** • finn szauna, infra  
szauna, gőz

**PARKFÜRDŐ:** • egész évben működő versenyszoda  
• gyógyvizű medencék • gyermekmedence • jacuzzi  
• sodrófolyó • óriás csúszdák • Magyarország legnagyobb  
Poolbárja!

Odnowione kąpielisko termalne Sóstó-Aquarius Élmény és Parkfürdő oferuje jeszcze więcej zabawy i wrażeń przez cały rok.

**ŚWIAT TERMALNY:** • kryty i odkryty basen termalny • kryte jacuzzi • basen Kneippa

**ŚWIAT WRAŻEN:** • basen ze sztucznymi falami  
• zjeżdżalnie: kamikadze, rodzinna, olbrzymia i Black Hole • rwąca rzeka

**ŚWIAT DLA DZIECI:** • brodzik • wodny plac zabaw • zamek • zjeżdżalnie • wyspa skarbów • bajkowy kościół

**ODNOWIONY ŚWIAT SAUN:** • sauny: fínska, parowa, infra-sauna

**KĄPIELISKO LETNIE:** • całoroczny basen pływacki • baseny z wodą termalną • brodzik • jacuzzi • rwąca rzeka • wielkie zjeżdżalnie • największy Pool Bar na Węgrzech





# SZILVA TERMÁL ÉS WELLNESSFÜRDŐ

Adresa:  
Szilva Termál és Wellnessfürdő  
4800 Vásárosnamény  
Beregszászi str. 1/b, **Hungary**

Kontakt:  
tel.: +36 45 470 180  
mobil: +36 304 891 602  
web: [www.szilvafurdo.hu](http://www.szilvafurdo.hu)

GPS:  
N 49°23'54.0"  
E 20°01'15.9"



## Celodenný vstup zdarma pre druhú osobu

Príjemné relaxovanie po celý rok!

### **BAZÉNY S CELOROČNOU PREVÁDZKOU:**

- bazén s liečivou vodou 36-38 °C
- bazén swamp
- plavecký bazén 26-28 °C
- detský bazén (vodná škôlka) 34-36 °C
- Vonkajší bazén v prevádzke od 1. júna do 30. septembra

### **SAUNOVÝ SVET:**

- suchá (fínska) sauna
- mokrá sauna
- infra sauna
- parná kabínka
- izba so solnou terapiou

**Nočné kúpanie:** každú prvú sobotu v mesiaci od 20.30-01.00hod.

**Ubytovanie:** Szilva Panzió s 10 izbami pre 2-3-4 osoby.



## Egész napos ingyen fürdőbelépő egy további személy számára

Kellemes kikapcsolódás egész évben kedves vendégeink részére!

### **EGÉSZ ÉVBEN ÜZEMELŐ MEDENCÉK:**

- egy gyógyvízes medence
- egy csobbanó medence
- egy tanmedence
- egy gyermekmedence (Vízi óvoda)
- egy kültéri strandmedence

Június 1-től szeptember 30.-ig

### **SZAUNA VILÁG:**

- egy száraz sauna
- egy nedves sauna
- egy infrasauna
- egy gőzkabin
- egy sóterápiás szoba

**Éjszakai fürdőzés:** Minden hónap első szombatján: 20.30-01.00

**Szállás lehetőség:** Szilva Panzió 10 szobás (2-3-4 ágyas szobák)



## Całodzienny wstęp gratis dla drugiej osoby

Przyjemny relaks przez cały rok!

### **BASENY CAŁOROČNE:**

- basen leczniczy 36-38 °C
- jacuzzi
- basen pływacki 26-28 °C
- basen dla dzieci (wodne przedszkole) 34-36 °C

Odkryty basen otwarty od 1. czerwca do 30. września

### **ŚWIAT SAUN:**

- sauna fińska
- sauna parowa
- infra-sauna
- kabina parowa
- pokój solny do inhalacji

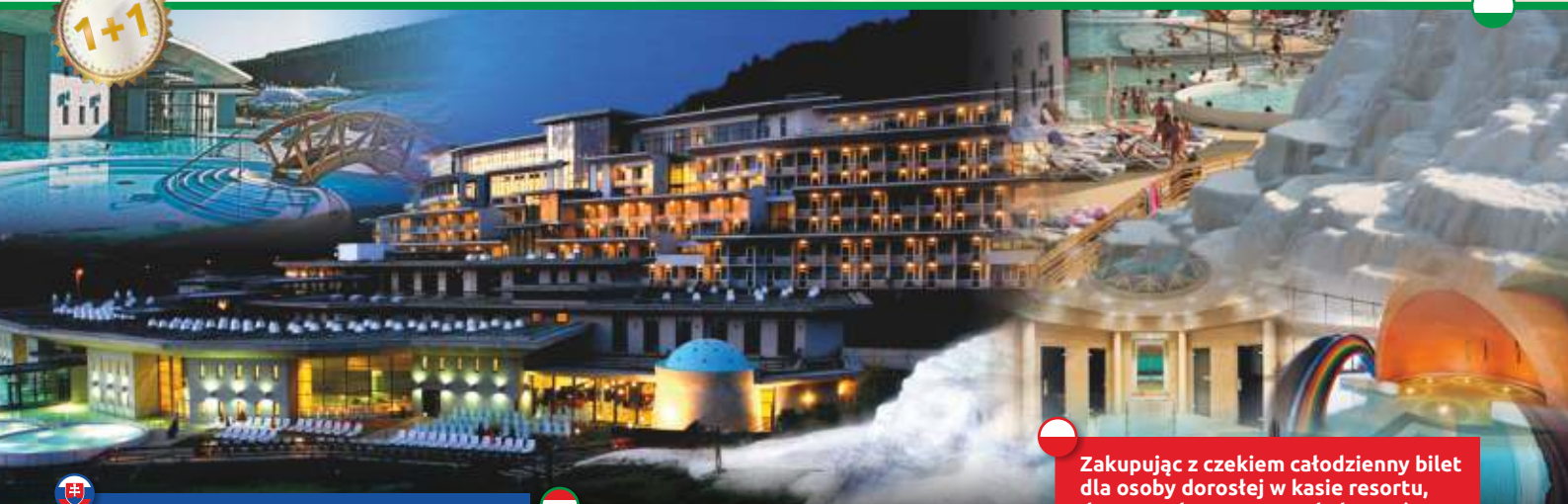
**Kąpiele nocne:** w każdą pierwszą sobotę miesiąca od 20:30 do 01:00

**Noclegi:** Szilva Panzió - 10 pokoi dla 2-3-4 os.



**onlinerelax W10**

relaxujcie s rozumom



Voľný vstup pre druhú osobu ku jednej celodennej dospeljej vstupenke so saunou alebo bez, zakúpenej v pokladni, mimo maďarských št. sviatkov

Okúpte sa pri jedinom solnom kopci v Európe.

**17 vonkajších a vnútorných termálnych bazénov** s vodnou hladinou na rozlohe 1 900 m<sup>2</sup>

- sedacie bazény s liečivou vodou
- bazény s rôznymi atrakciami
- bazény pre deti s toboganom
- perličkový kúpeľ



Ingyenes belépő a másik fő részére a napijegy megvásárlásával, szaunával vagy nélkül, és a magyar államünnepeken kívül

Fürödjön Európa egyetlen sódombja mellett.

**17 kül- és beltéri medence** 1 900 m<sup>2</sup> vízfelülettel és attrakciókkal az egész év folyamán.

- gyógyvizet üllőmedencék
- wellness medence különböző élményelemekkel
- gyermekmedence csúszdával
- jakuzzi



Zakupując z czekiem całodzienny bilet dla osoby dorosłej w kasie resortu, druga osoba ma wstęp do basenów krytych i odkrytych oraz saun albo bez saun (poza terminami węgierskich świąt)

Zażyj kąpielni nieopodal jedynego wzgórza solnego w Europie.

**17 krytych i odkrytych basenów** termalnych o powierzchni 1900 m<sup>2</sup>

- baseny do siedzenia z wodą leczniczą
- baseny z różnymi atrakcjami wodnymi
- baseny dla dzieci ze zjeżdżalnią krętą
- kąpiele peretkowe







# BEREKFÜRDŐI GYÓGY-ÉS STRANDFÜRDŐ

Adresa:  
5309 Berekfürdő  
Berek tér 11  
**Hungary**

Kontakt:  
tel.: +36-59/519-029  
e-mail: kozpont@berek-viz.hu  
web: [www.furdo.berekfurdo.hu](http://www.furdo.berekfurdo.hu)

GPS:  
N 47.3850753  
E 20.8410129



20% z celkovej ceny pobytu v kempe min. na 3 noci (voľný vstup na kúpalisko).

A kemping szolgáltatások árából, min. 3 éjszaka igénybevételeivel 20% kedvezmény (ez tartalmazza az ingyenes belépést a fürdőbe).

20% zniżki od całkowitej ceny pobytu w kempingu na min. 3 noce (bezpłatny wstęp na kąpielisko).

## Celodenný dospelý lístok - druhá osoba zdarma

### KÚPALISKO ✪ TERAPIA ✪ KEMP

- naše kúpalisko a kemp Vás očakáva po celý rok!
  - deti do 6 rokov majú bezplatný vstup na kúpalisko a na ubytovanie
  - voľný vstup na kúpalisko pre ubytovaných (v kempe alebo v hostovskom dome) minimálne od 3 noci.
  - liečebné procedúry, pre maďarských občanov podporované zdravotnou poisťovňou (OEP).
  - osviežujúca masáž, sedací vodný trysk, Jacuzzi.
  - rybník, plážové futbalové ihrisko, basketbalové ihrisko.
  - možnosti na grilovanie a varenie v kotlíku.
- Navštívte nás, staňte sa aj VY našim hosťom!

## Egész napos felnőtt belépőjegy megvásárlása esetén - második jegy ingyenes

### STRAND ✪ GYÓGYÁSZAT ✪ KEMPING

- strandfürdőnk és Kempingünk egész évben várja Önöket!
- 6 éves korig ingyenes fürdőbelépő és szállás.
- szállásainkon ajándék fürdőbelépő 3 vendégéjszakától.
- OEP által támogatott gyógykezelések.
- frissítő masszázs, ülőpezsgő, jacuzzi.
- horgásztó, strandfocipálya, kosárlabdapálya, grill és bográcsözési lehetőség.

Látogasson el hozzánk, legyen ÖN is a vendégünk!

## Całodzienny wstęp gratis dla drugiej osoby

### KĄPIELISKO ✪ TERAPIA ✪ KEMPING

- nasze kąpielisko i kemping zaprasza przez cały rok!
  - dzieci do lat 6 mają bezpłatny wstęp na kąpielisko i bezpłatne zakwaterowanie
  - wolny wstęp na kąpielisko dla gości zakwaterowanych na min. 3 doby w kempingu lub pensjonacie
  - masaż orzeźwiający, hydromasaż, kąpiel perłkowa, jacuzzi.
  - staw rybny, plażowe boisko do piłki nożnej, boisko do koszykówki.
  - możliwość grillowania i kociotkowania.
- Odwiedź nas i bądź naszym Gościem!



# BOGÁCSI GYÓGY- ÉS STRANDFÜRDŐ

Adresa:  
Dózsa György u. 16  
H-3412 Bogács  
Hungary

Kontakt:  
tel.: +36 49 534 410  
e-mail: szallas@bogacsitermalfurdo.hu  
web: [www.bogacsitermalfurdo.hu](http://www.bogacsitermalfurdo.hu)

GPS:  
N 47.9079059  
E 20.529758



**Celodenný dospelý lístok - druhá osoba zdarma**

### BAZÉNY:

- plavecký bazén 26 °C
- 6 bazénov s liečivou vodou 36 – 38 °C
- detský bazén 30 °C
- detský zážitkový bazén 34 °C
- prekrytý bazén 30 °C
- obrovské jacuzzi
- motýľový bazén I a II
- masáže
- detské hracie ihrisko

Mimo hlavnej letnej sezóny je k dispozícii 5 vonkajších a krytých bazénov s liečivou vodou.

**NOVINKA: TOBOGÁNY V CENE VSTUPU**



**Egész napos felnőtt belépőjegy megvásárlása esetén - második jegy ingyenes**

### RENDELKEZÉSÉRE ÁLL:

- hat gyógyvizés medence (36 – 38 °C)
- óriás jacuzzi, fedett medence
- gyermekmedence (30 °C)
- vizijátsszótér (34 °C)
- egy feszített víztükrű úszómedence (26 °C)
- Jurta medence (30 °C)
- egy EU szabványos játszótér
- pillangó medence I és II

A nyári szezonzon kívül 5 külső és egy belső gyógyvizés medence üzemel

**CSÚSZDA (A BELÉPŐJEGY ÁRÁBAN)**



**Całodzienny bilet dla dorosłej osoby - druga osoba gratis**

### BASENY:

- basen pływakki 26 °C
- 6 basenów z wodą leczniczą 36 – 38 °C
- basen dla dzieci 30 °C
- basen dla dzieci z atrakcjami 34 °C
- basen kryty 30 °C
- ogromne jacuzzi
- basen Motyl I a II
- masaże
- plac zabaw

Poza głównym sezonem dostępnych jest 5 basenów krytych i odkrytych z wodą leczniczą.

**NOWE ZJEŹDZALNIE**



**onlinerelax W10**  
relaxujcie s rozumom





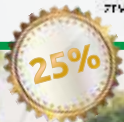
ZEMPLEN KALANDPARK  
KÜLTÜR- ÉS TURIZMUS

# ZEMPLEN KALANDPARK SÁTORALJAÚJHELY

Adresa:  
Zemplén Kalandpark  
3980 Sátoraljaújhely  
Torzsás u. 25, **Hungary**

Kontakt:  
tel.: +3630/827-5191  
e-mail: [info@zemplenkalandpark.hu](mailto:info@zemplenkalandpark.hu)  
web: [www.zemplenkalandpark.hu](http://www.zemplenkalandpark.hu)

GPS:  
N 48,41170°  
E 21,63893°



**25% zľava** na celodenný lístok pre 1-4 osoby na všetky prvky mimo extrémnej kĺzavej dráhy a kabinovej lanovky.

## ZÁŽITKOVÉ PRVKY:

- stena na lezenie s plochou 400m<sup>2</sup>, výškou 18 m vo vnútri a 21 m vo vonkajších priestoroch
- jedinečná lanová šmýkačka vo výške 152 m
- jediná a jedinečná kabinová lanovka v Maďarsku
- najdlhšia sedačková lanovka v Maďarsku s konečnou stanicou na rozhľadni „Vysoký vrch“
- zimná a letná bobová dráha
- zimné/kolieskové korčuľovanie na ploche 1500m<sup>2</sup>

... a kopa ďalších možností!

Všetky cenníky a podrobnejšie informácie nájdete na: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



**25% kedvezmény** az egész napos belépőjegyre 1-4 személy részére az extrém átcúszó pálya és kabinos kötélpályán kívül.

## ÉLMÉNYELEMINK:

- mászófalközpont 400m<sup>2</sup> mászható felület, 18 méteres belső, -és 21 méteres külső falmagassággal
  - az ország egyedülálló átcúszó kötélpályája, 152 méter magasságban
  - Magyarország első és egyetlen kabinos kötélpályája
  - 15 állomást magába foglaló tanósvény rendszer
  - Magyarország leghosszabb libegője, melynek végállomása a felújított Magas-hegyi kilátó
  - téli-nyári bobbpálya, valamint gör-/műjégkorcsolya pálya 1500m<sup>2</sup>
- ... és sok más élmény lehetőség!



**25% rabatu od obowiązujących cen dla 1-4 osób**

## ATRAKTCJE:

- centrum wspinaczkowe o powierzchni wspinaczkowej 400 m<sup>2</sup>, wys. wew. 18 m, wys. zew. 21 m
  - jedyna kolej kabinowa na Węgrzech, na wys. 152 m
  - ekstremalna zjeżdźalnia linowa (tyrolka) (odległość prawie 1,5 km!)
  - najdłuższy wyciąg krzeselkowy na Węgrzech, z końcową stacją w punkcie widokowym
  - letni i zimowy tor saneczkowy o dt. ponad 2 km
  - wiosną i latem rolkowisko, a zimą lodowisko o dt. 1500m<sup>2</sup>
  - 3 trasy narciarskie, nauka jazdy na nartach, wypożyczalnia sprzętu narciarskiego
- ...i mnóstwo innych wrażeń!



**onlinerelax W10**

relaxujte s rozumom



### Celodenný vstup zdarma pre druhú osobu

V zrekonštruovanej historickej budove môžete nájsť všetko, čo očakávate od moderných kúpeľov, zvláštny nádych elegancie, secesia ktorá je charakteristická pre začiatok tohto storočia.

Zažite osobitú atmosféru v srdci mesta.

- relaxačné a zážitkové bazény 36-38 °C teplá voda,
- fínska sauna, švédska/thajská masáž, bar, infra sauna, para, tepidárium, solná miestnosť
- 4 až 6-krát denne saunový program

V základnej vstupenke k dispozícii všetky vyššie uvedené služby!



### Egész napos ingyen belépő egy további személy számára

A rekonstruált műemlék épületben megtalálható minden, ami egy modern day spa-tól elvárható, fűszerezve egy csipetnyi különleges eleganciával, ami a század eleji szecessziót jellemzi. Békebeli polgári hangulat a belváros szívében.

- pihenő és élménymedence 36-38 C vízzel,
- finn szauna, svéd/thai masszázs, bár, infra szuna, gőzkabin, tepidárium, szószoba
- naponta 4-6 szaunaprogram

Az alap belépőjegygel minden fenti szolgáltatás igénybevehető!



### Całodzienny wstęp gratis dla drugiej osoby

W odnowionym, zabytkowym budynku można znaleźć wszystko, czego oczekuje się od nowoczesnego uzdrowiska oraz wyjątkowy powiew elegancji secesyjnej, która jest charakterystyczna dla początku tego wieku. Poczuj wyjątkową atmosferę w samym sercu miasta!

- baseny rekreacyjne i baseny z atrakcjami o temp. wody 36-38°C
  - sauna fińska, masaż szwedzki/thajski, bar, infra-sauna, sauna parowa, tepidarium, inhalacyjny pokój solny
  - codziennie 4-6 seansów saunowych
- Wszystkie wyżej wymienione usługi są dostępne w standardowym bilecie wstępu!







V prípade nákupu celodenného lístka pre dospelého, dieťa alebo dôchodcu v pokladni Fürdőház druhá osoba zdarma bez sauny.

Na ploche 5,3 ha okrem vonkajších bazénov, šatni, sprchy a bufetu nájdete športové ihriská, hoidačky a rôzne atrakcie pre deti.

#### LETNÉ KÚPALIŠKO:

- plavecký bazén 25 °C a výukový bazén 29 °C s napínacou vodnou plochou
- detský bazén s hracími elementmi
- bazén s liečivou vodou 37-39 °C

#### KRYTÝ KÚPELNÝ DOM:

- bazén s liečivou vodou - 44 m<sup>2</sup> • zážitkový bazén - 115 m<sup>2</sup>
- vonkajší bazén so zážitkovými prvkami - 213 m<sup>2</sup>

• „Saunový svet“ (fínske sauny, parná sauna, infrasauna, aromatická kabína), terasa na oddychovanie • masáž

**LIEČIVÁ VODA „KÁTA-VÍZ“** pomáha pri liečbe rôznych zdravotných problémov a chorôb:

- blahodárne účinky na pohybové ústrojenstvo, kĺby
- ochorenie chrbtice, zápal nervov,
- paralyza po rôznych chorobách
- liečenie problémov s potenciou, ženské problémy



Égész napos felnőtt, gyerek, nyugdíjas belépőjegy vásárlása esetén a Fürdőház pénztárában szauna nélkül a második jegy ingyenes.

A fürdő 5,3 hektáros területen terül el.

#### STRAND:

- úszómedence 25 °C, tanmedence 29 °C fészített víztükörrel
- gyermekmedence szintén fészített víztükörrel (csúszdák, szélmalom, billenő vödörök, lassú folyó).
- gyógymedence 37-39 °C.

#### FEDETT FÜRDŐHÁZ:

- belső gyógymedence - 44 m<sup>2</sup>,
- belső élménymedence - 115 m<sup>2</sup>,
- kültéri medence élményelemekkel - 213 m<sup>2</sup>
- „Szauna-világ“ (finn szaunák, gőzkabin, infrasauna, aroma-kabin, merülő-medence), pihenő terasz,
- masszázs helyiségek

**GYÓGYVIZÜNK A „KÁTA-VÍZ“** különböző panaszok, megbetegedések kezelésére alkalmazható:

- ízületi gyulladás, izomfájdalmak, csonttörések
- gerinc megbetegedések, idegfájdalmak, ideggyulladások,
- bENUlások utókezelése,
- potenciázavarokra, nőgyógyászati megbetegedésekre



W przypadku zakupu całodniowego biletu dla dorosłego, dziecka albo emeryta przy kasie Fürdőház druga osoba otrzymuje bilet za darmo bez sauny.

Na obszarze 5,3 ha oprócz basenów zewnętrznych, szatni, prysznicz i bufetu, znajdują się boiska sportowe, huśtawki i inne atrakcje dla dzieci.

#### KĄPIELISKO LETNIE:

- basen pływakki 25 °C i basen do nauki pływania z napięciem powierzchniowym 29 °C
- basen dla dzieci • basen z wodą leczniczą 37-39 °C

#### UZDROWISKO:

- basen w wodą leczniczą - 44 m<sup>2</sup>
- basen z atrakcjami wodnymi - 115 m<sup>2</sup>
- basen zewnętrzny z atrakcjami wodnymi - 213 m<sup>2</sup>
- „Świat saun“ (sauny fińskie, sauna parowa, infrasauna, kabina aromatyczna), taras do odpoczywania • masaże

**WODA LECZNICZA „KÁTA-VÍZ“** pomaga w leczeniu różnych chorób i problemów zdrowotnych,

- korzystnie wpływa na:
- układ ruchu i stawy
  - schorzenia kręgosłupa, zapalenia nerwów
  - paraliż różnego pochodzenia
  - leczenie problemów z potencją, choroby kobiece





# SÁRKÁNY

## WELLNESS & GYÓGYFÜRDŐ

Adresa:  
4300 Nyírbátor  
Fürdő ú. 1.  
Hungary

Kontakt:  
e-mail: [info@sarkanyfurdo.hu](mailto:info@sarkanyfurdo.hu)  
web: [www.sarkanyfurdo.hu](http://www.sarkanyfurdo.hu)

GPS:  
N 47.8487°  
E 22.11336°



20% zľava na ubytovanie v apartmánok mimo termínov od 15.06.2021 do 31.08.2021 s poukážkou "onlinerelax W10"

2021.06.15 és 2021.08.31 közötti időszakon kívül 20% kedvezmény az apartmánok szállás díjából, "onlinerelax W10" betétlappal

20% zniżki z czeikiem "onlinerelax W10" na noclegi w apartamentach, za wyjątkiem terminu: 15.06.2021-31.08.2021



### Celodenný vstup zdarma pre druhú osobu

Oáza oddychu na „Zelenom ostrove“ po celý rok.

#### BAZÉNY S CELOROČNOU PREVÁDZKOU:

- 2 x bazény s liečivou minerálnou vodou
- 2 x jacuzzi
- plavecký bazén • výukový bazén • detský bazén

#### SAUNOVÝ SVET:

- fínska sauna • parná sauna • infra sauna
- izba so solnou terapiou • solná kabínka
- striedavý kúpeľ

#### LETNÉ KÚPALISKO:

- plavecký bazén
- 2 x bazén s termálnou vodou
- detský bazén so šmykačkou
- zážitkový bazén s 2 obrovskými toboganmi, jacuzzi a masážnymi tryskami



### Egész napos ingyen belépés egy további személy számára

A pihenés „Zöld szigete” - egész évben.  
**EGÉSZ ÉVBEN ÜZEMELŐ MEDENCÉK**

- 2 db gyógyvizet medence
- 2 db jacuzzi
- úszómedence • tanmedence • kisgyermek medence

#### SZAUNA VILÁG

- finn szauna • gőzkamra • infrasauna
- sóterapiás szoba • sókabin • váltófürdő

#### PARKFÜRDŐ

- úszómedence
- 2 db gyógyvizet medence
- gyermekmedence csúszdával
- élménymedence 2 db óriás csúszdával, jakuzzival és dögönyözőkkel



### Całodniowy wstęp gratis dla drugiej osoby

Oaza odpoczynku na „Zielonej Wyspie” przez cały rok.

#### BASENY CAŁOROCZNE

- 2 baseny z leczniczą wodą mineralną
- 2 jacuzzi
- basen pływakki • basen do nauki pływania • basen dla dzieci

#### ŚWIAT SAUN

- sauna fińska, sauna parowa
- infra-sauna • grota solna • kabina solna
- kąpiel w wodzie o różnej temperaturze

#### KAPIELISKO LETNIE

- basen pływakki • 2 baseny z wodą termalną
- basen dziecięcy ze zjeżdżalnią prostą
- basen z atrakcjami i dwoma olbrzymimi zjeżdżalniami krętymi, jacuzzi z dyszami do masażu



Výhradný distribútor / Kizárólagos forgalmazó / Wyłączny dystrybutor:

**UMP s.r.o. • UMP SK, s.r.o.**

Pri prachárni 18, 040 01 Košice, SLOVAKIA

Mobil (SK): +421 905 875 558, (HU): +421 903 350 837

E-mail: relaxmarket@relaxmarket.sk

Web: [www.onlinerelax.sk](http://www.onlinerelax.sk)



ĎAKUJEME VEDENIU  
A PERSONÁLU VŠETKÝCH POSKYTOVATELOV  
ZLIAV ZA KOREKTNÚ SPOLUPRÁCU  
NA PROJEKTE "onlinerelax W10"



A CÉGÜNK EZÜTON KÖSZÖNI AZ "onlinerelax W10"  
PROPAGÁCIÓS ANYAG ÉS KEDVEZMÉNYEK  
LÉTREHOZÁSÁNÁL TANÚSÍTOTT EGYÜTTMŰKÖDÉST  
MINDEN CÉG VEZETŐSÉGÉNEK



DZIĘKUJEME KIEROWNICTWU  
I PRACOWNIKOM WSZYSTKICH PARTNERÓW  
ZA POMYŚLNĄ WSPÓŁPRACĄ NAD PROJEKTEM  
"onlinerelax W10"

Tento projekt vznikol z vlastných zdrojov bez podpory Európskej únie.



UNITED MARKETING PROJECT

